

tielbürger

- Ⓓ **Ersatzteilliste Motormäher**
- Ⓕ **Pièces détachées motofaucheuse**
- ⒼⒷ **Spares list sickle bar mower**
- Ⓘ **Lista ricambi falciatrice**
- Ⓝ **Deleliste Motorslågmaskin**

Copyright © 2002 by Julius Tielbürger GmbH & Co. KG, Stenwede Nachdruck, auch auszugsweise nicht gestattet. KR-001-004TS 10/2005-2



Julius Tielbürger GmbH & Co. KG Maschinenfabrik
Postdamm 12 D-32351 Stenwede-Oppenwehe Tel.: +49 (0) 57 73/80 20 Fax: +49 (0) 57 73/81 75
Internet: www.tielbuerger.de

Inhalt
Sommaire
Contents
Contenuto
Innhold

Seite
Page
Page
Pagina
Side

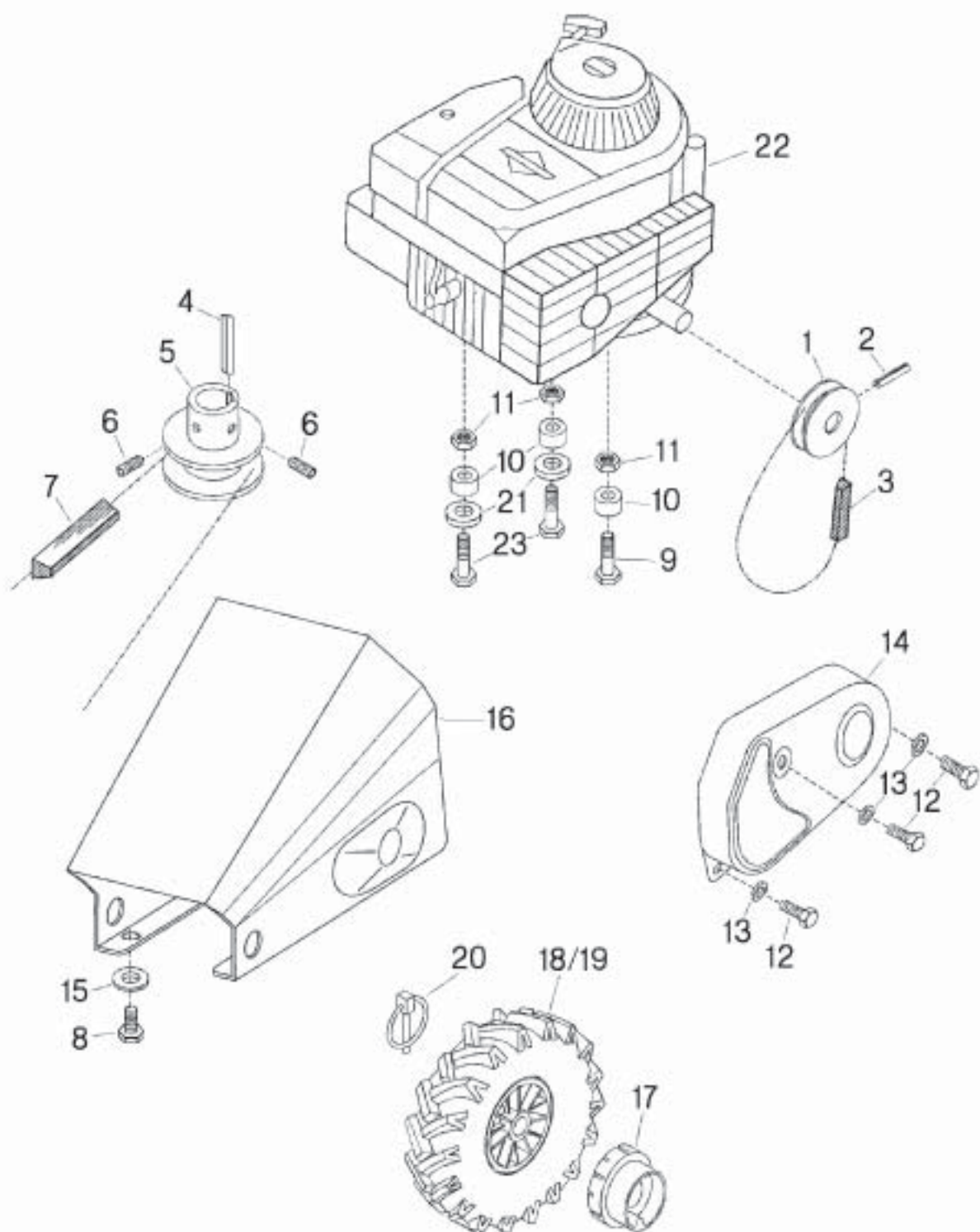
Motor Briggs & Stratton Classic 35.....	4-5
Moteur 148 ccm	
Motor max. 2,0 kW / 3600 rpm	
Motore eff. 1,6 kW / 3000 rpm	
Motor	
Lenker.....	6-7
Mancheron	
Handle bars	
Manubrio	
Styre	
Gehäuse.....	8-9
Arbre	
Housing	
Scatola	
Hus	
Mähantrieb.....	10-11
Mécanisme faucheuse	
Mowing drive	
Movimento barra	
Knivdrift	
Mähbalken.....	12-13
Barre de coupe	
Cutter bar	
Barra falciante	
Knivbjelken	






WICHTIG!

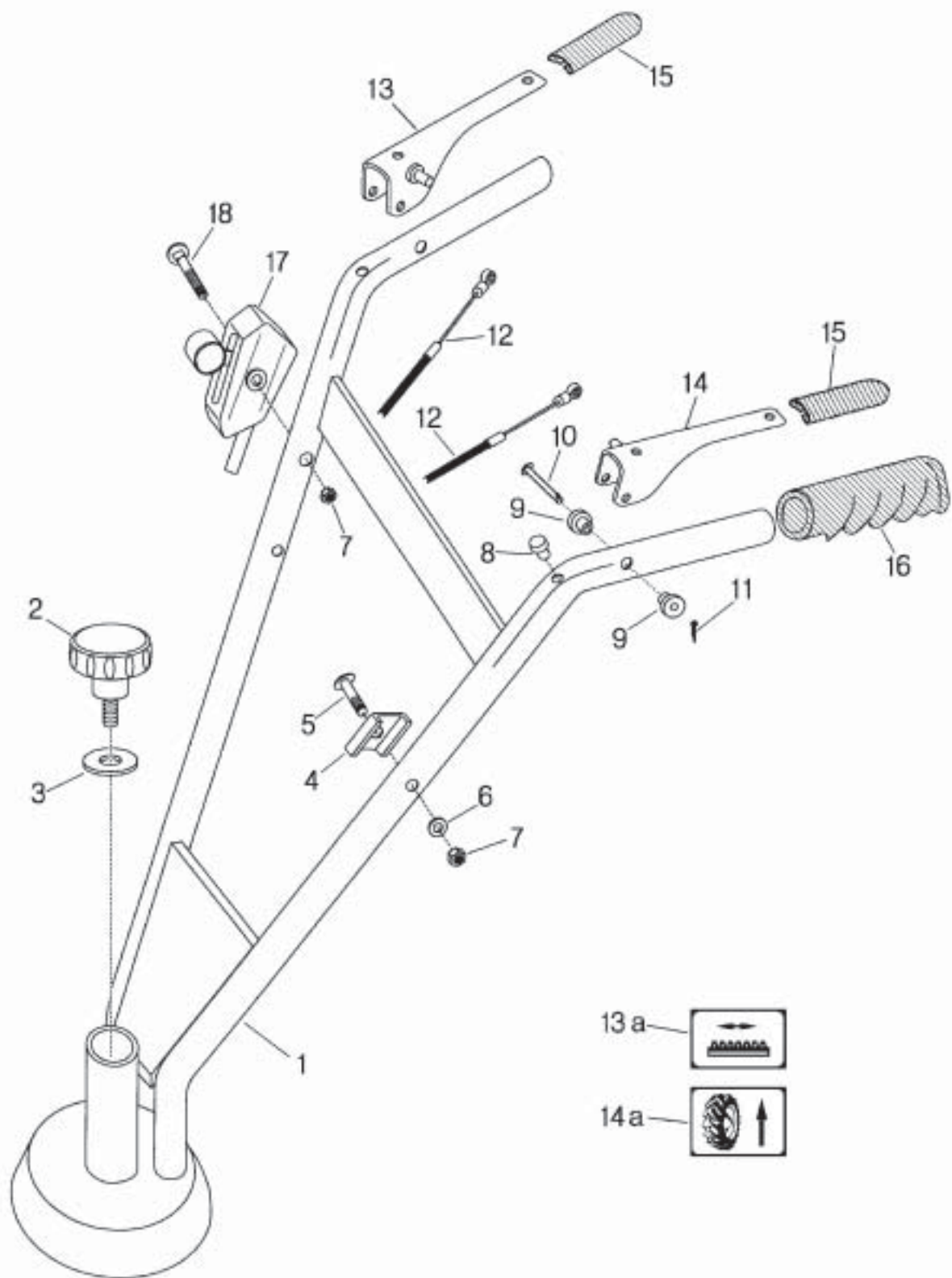
Die Spalte „Bemerkung“ hilft Ihnen, Teile zu identifizieren.






Verwenden Sie ausschließlich Originalersatzteile vom Hersteller. Dadurch wird die sichere Funktion des Gerätes gewährleistet.

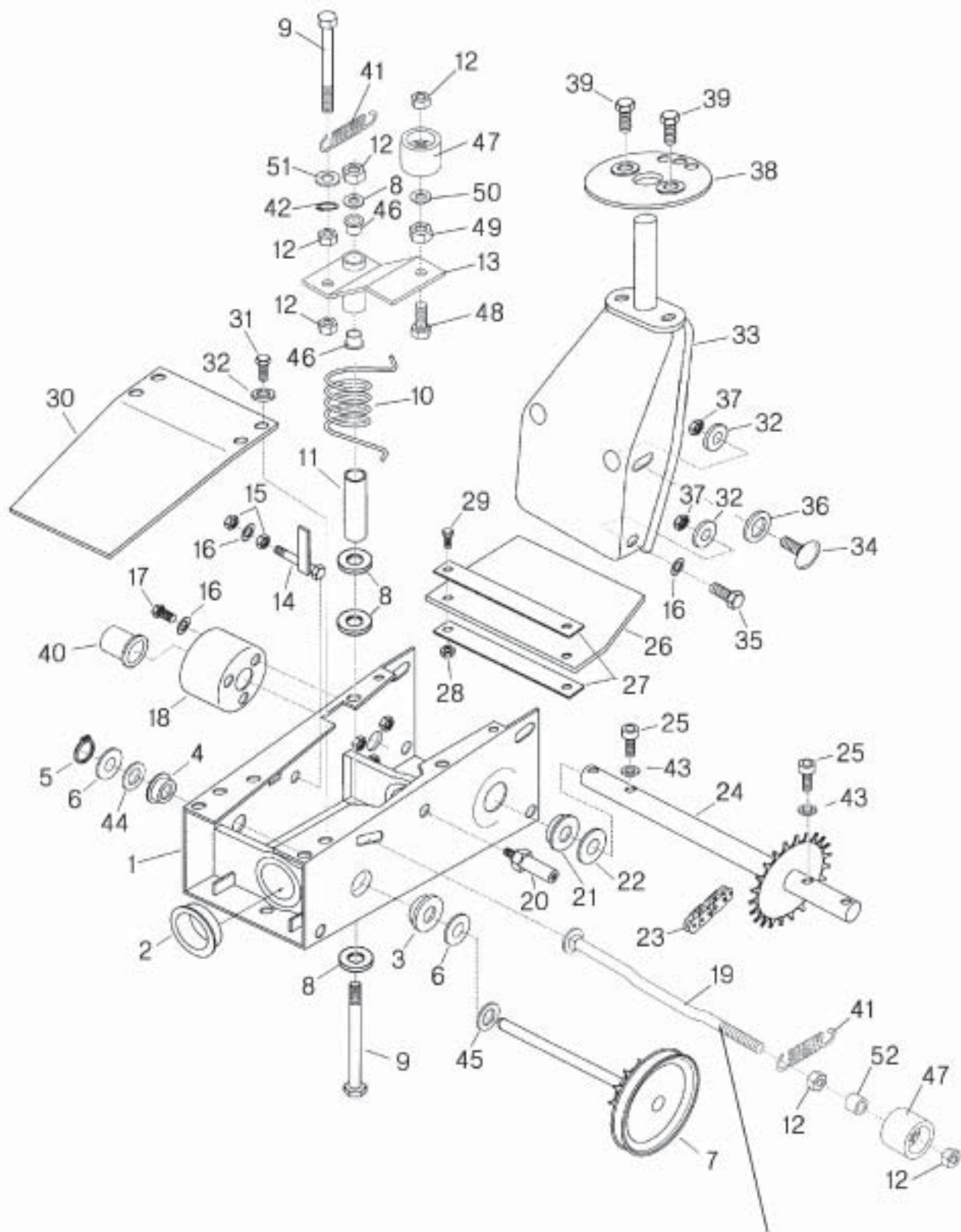
Positionsnummern in Klammern sind Verschleißteile.








Pos.-Nr.	Bestellnummer	Anzahl		Désignation	Description	Descrizione	Benevnelse	Bemerkung	
Rep.	Référence	Qté.							
Pos.	Article number	Quant.							
Pos.	Nr. codice	Q.tà							
Bilde-Nr.	Bestillings-Nr.	Antall							
1	DX-001-069	1		Keilriemenscheibe	Poulie	V-belt pulley	Puleggia	Kilremskive	A
2	HX-010-200	1		Spannstift	Goupille de serrage	Spring pin	Spina elastica	Spennstift	
(3)	HB-111-002	1		Keilriemen (Fahrantrieb)	Courroie (entraînement)	V-belt (drive)	Cinghia (avanzamento)	Kilerem (Fremdrift)	
4	KH-030-050	1		Paßfeder	Ressort	Parallel key	Linguetta	Kile	
5	DX-001-068e	1		Keilriemenscheibe	Poulie	V-belt pulley	Puleggia	Kilremskive	B bis Seriennummer 4660005
5	DX-001-109e	1		Keilriemenscheibe	Poulie	V-belt pulley	Puleggia	Kilremskive	B ab Seriennummer 5160005
6	HP-022-080	2		Gewindestift	Cheville	Slotted set screw	Spina filettata	Gjengestift	M 8 x 10
(7)	HB-200-048	1		Keilriemen (Mähnantrieb)	Courroie (Mécan. fauch.)	V-belt (mowing drive)	Cinghia (mov. barra)	Kilerem (knivdrift)	
8	HO-010-083z	4		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 20
9	HO-010-087z	1		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 40
10	DC-181-041z	3		Hülse	Douille	Spacer tube	Boccola	Hylse	
11	HR-010-005z	3		Sechskantmutter	Ecrou à six pans	Hexagon nut	Dado esagonale	Sekskantmutter	M 8
12	HO-020-081z	3		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 12
13	HW-010-007z	3		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	8,4
14	DA-131-012-3000	1		Keilriemenschutz	Carter de protection	V-belt cover	Protezione cinghia	Kileremsdeksel	
15	HW-060-007z	4		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	A 8,4
-5- (17)	DA-180-192p9010	1		Haube	Chapeau	Hood	Cofano	Deksel	
(18)	DX-003-028-9005	2		Radmitnehmer	Entraîneur	Drive pin	Trascinatore	Medbringer	
(18)	AA-225-052TS	1		Rad kpl. rechts	Roue droite, cpl.	Wheel right, cpl.	Ruota dx, cpl.	Hjul høyre, kpl.	
(19)	AA-225-053TS	1		Rad kpl. links	Roue gauche, cpl.	Wheel left, cpl.	Ruota sx, cpl.	Hjul venstre, kpl.	
20	AZ-008-005	2		Klappsplint	Goupille	Hinged pin	Spina sicurezza	Orepinne	
21	HW-050-007z	2		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	8,4
22	KA-009-006	1		Motor	Moteur	Motor	Motore	Motor	B&S Classic 35
23	HO-010-088z	2		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 45

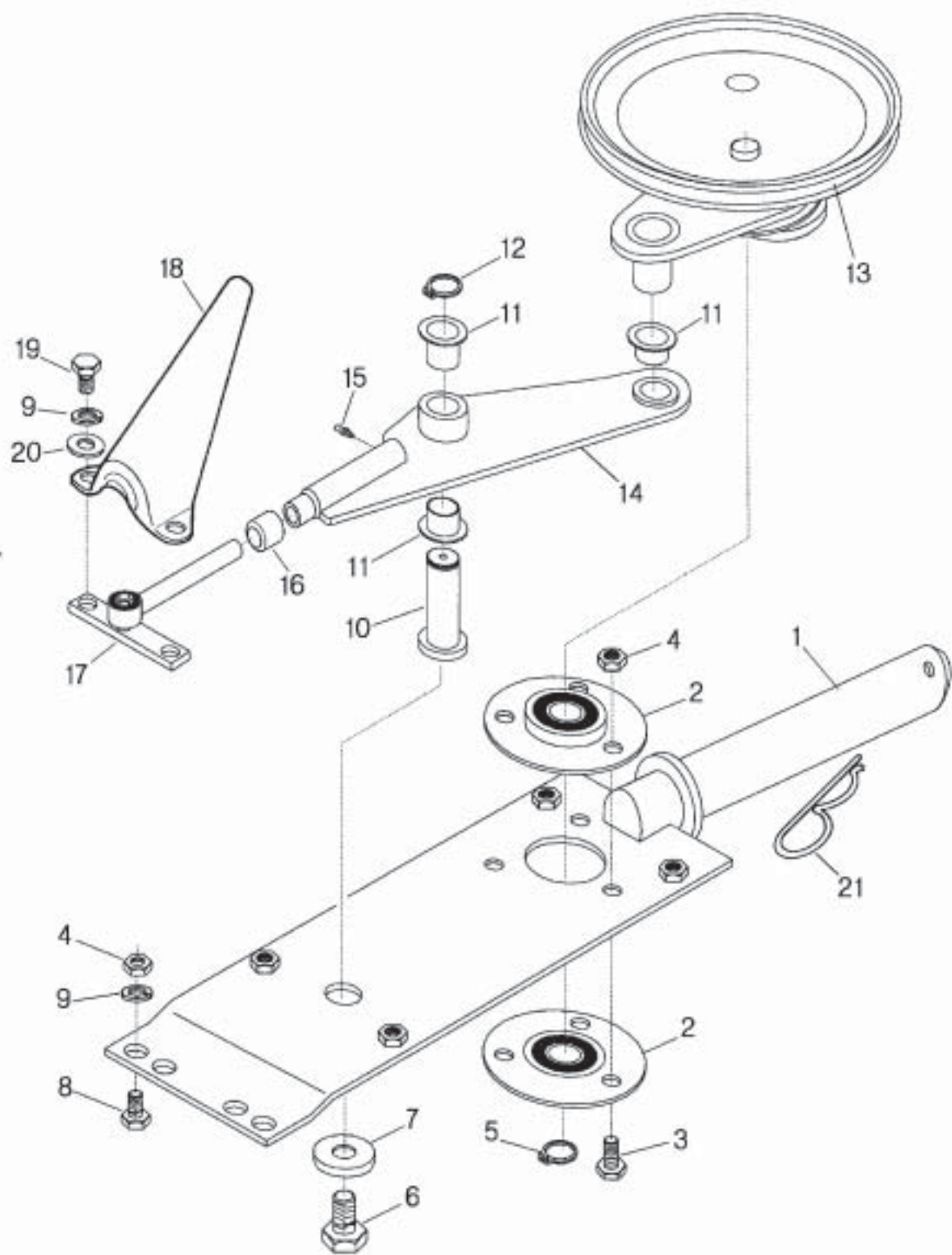







Pos.-Nr. Rep. Pos. Pos. Bilde-Nr.	Bestellnummer Référéncé Article number Nr. codice Bestillings-Nr.	Anzahl Qté. Quant. Q.tà Antall	Désignation 	Description 	Description 	Descrizione 	Benevnelse 	Bemerkung
1	AA-225-146p9010	1	Lenker	Mancheron	Handle bars	Manubrio	Styre	
(2)	HJ-010-058	1	Sterngriff	Molette	Star grip	Pomello stella	Handtak	
3	HW-060-007z	1	Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	A 8,4
4	DA-220-330z	2	Klemmstück	Bride	Clamping piece	Particolare di bloccaggio	Klemmstykke	
5	HO-032-058z	2	Flachrundscharube	Vis à tête bombée	Cut head bolt	Vite testa tonda	Flatrundskruue	M 6 x 35
6	HW-010-004z	2	Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	B 6,4
7	HR-030-004z	3	Sicherungsmutter	Ecrou de sûreté	Locknut	Dado autobloccante	Låsemutter	M 6
8	HK-005-010	2	Zargenpuffer	Tampon d'encadrement	Rubber stop	Tampone telaio	Demper	
(9)	HJ-021-009	4	Buchse	Coussinet	Bush	Boccola	Foring	
10	KC-001-030z	2	Splintbolzen	Boulon	Clevis pin	Bullone	Bolt	
11	HZ-010-041z	2	Splint	Goupille	Cotter pin	Copiglia	Splint	2 x 12
(12)	AZ-007-030	2	Kupplungszug	Commande bowden	Clutch-cable	Cavo frizione	Clutchwire	
13	AD-300-154-9005	1	Schalthebel rechts	Levier d'embrayage, droit	Shifting lever, right	Leva comando, dx	Girstang, høyre	
13 a	KD-003-048	1	Aufkleber	Autocollant	Lable	Autoadesivo	Dekal	
14	AA-100-141-9005	1	Schalthebel links	Levier d'embray., gauche	Shifting lever, left	Leva comando, sx	Girstang, venstre	
14 a	KD-003-051	1	Aufkleber	Autocollant	Lable	Autoadesivo	Dekal	
15	HJ-010-015	2	Griff	Poignée	Handle	Leva	Handtak	
(16)	HJ-010-013	2	Griff	Poignée	Handle	Leva	Handtak	
(17)	AZ-006-100	1	Gashebel (mit Zug)	Accélérateur	Throttle lever	Leva gas	Gashendel	
18	HO-032-059z	1	Flachrundscharube	Vis à tête bombée	Cut head bolt	Vite testa tonda	Flatrundskruue	M 6 x 40

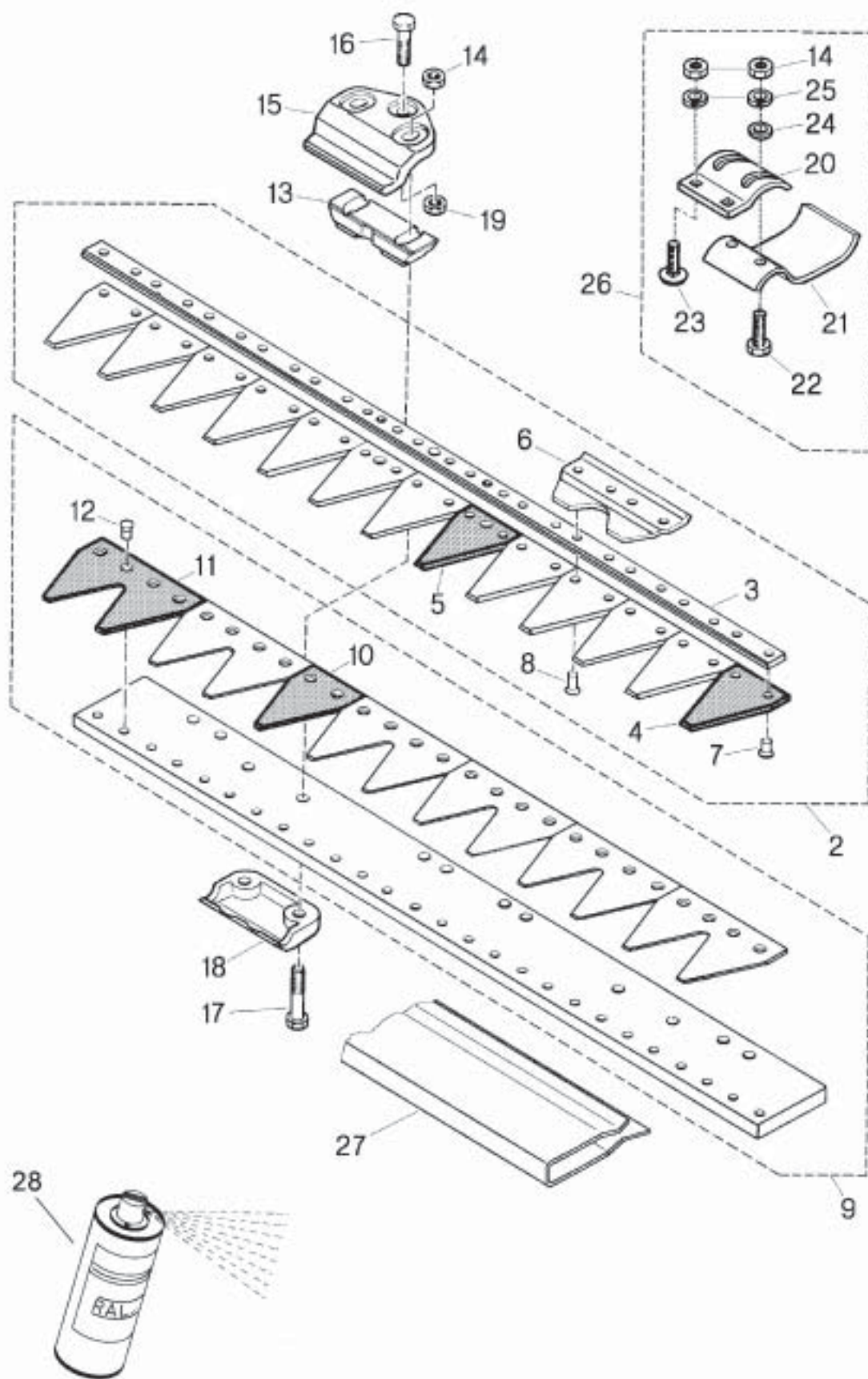







ACHTUNG: Bogen nach unten montieren!

Pos.-Nr. Rep. Pos. Pos. Bilde-Nr.	Bestellnummer Référence Article number Nr. codice Bestillings-Nr.	Anzahl Qté. Quant. Q.tà Antall		Désignation 	Description 	Descrizione 	Benevnelse 	Bemerkung	
1	AA-225-141-3000	1		Gehäuse	Arbre	Housing	Scatola	Hus	
(2)	HJ-021-014	2		Bundbuchse	Coussinet	Collar bush	Bussola flangiata	Foring	
(3)	HA-060-145	1		Sinter-Bundbuchse	Coussinet	Collar bush	Bussola flangiata	Foring	
(4)	HJ-021-011	1		Bundbuchse	Coussinet	Collar bush	Bussola flangiata	Foring	
5	HU-010-015	1		Sicherungsring	Anneau d'arrêt	Retaining ring	Seger	Semering	A 15
6	HW-020-013z	2		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	15
7	AA-220-146z	1		Zwischenwelle	Arbre intermédiaire	Layschaft	Albero intermedio	Aksel	
8	HW-050-009z	3		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	B 10,5
9	HO-010-126z	1		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 10 x 90
(10)	HI-040-017z	1		Drehfeder	Ressort	Spring	Molla	Fjær	
11	DC-131-030z	1		Hülse	Douille	Spacer tube	Boccola	Hylse	
12	HR-010-006z	6		Sechskantmutter	Ecrou à six pans	Hexagon nut	Dado esagonale	Sekskantmutter	M 10
13	AA-220-144z	1		Spanner (Mähantrieb)	Tendeur (mec. faucheuse)	Tensioner (mowing drive)	Tenditore (mov. barra)	Strammer (knivdrift)	
14	AA-220-151z	1		Anschlag	Arrêt	Stopper	Arresto	Anslag	
15	HR-010-005z	2		Sechskantmutter	Ecrou à six pans	Hexagon nut	Dado esagonale	Sekskantmutter	M 8
16	HW-010-007z	6		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	B 8,4
17	HO-020-081z	3		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 12
18	DA-131-009-3000	1		Wickelschutz	Protect. anti-enroulement	Coil-protector	Protezione	Rør	
19	KC-001-068z	1		Spanner (Fahrantrieb)	Tendeur (entraînement)	Tensioner (drive)	Tenditore (avanzamento)	Strammer (fremdrift)	
20	DV-221-019z	1		Schutzhalter	Support de protecteur	Mounting stud	Supporto protezione	Dekselfeste	
(21)	HJ-021-001	2		Bundbuchse	Coussinet	Collar bush	Bussola flangiata	Foring	
22	HW-010-017z	1		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	B 21
(23)	HD-020-002	1		Kette	Chaîne	Chain	Catena	Kjede	
24	AA-225-144z	1		Achse	Arbre	Axle	Asse	Aksel	
25	HO-040-081z	2		Inbusschraube	Vis inbus	Allan screw	Vite brugola	Innesekskantskrue	M 8 x 12
26	HK-005-021	1		Abdeckung	Tôle	Cover	Protezione	Deksel	
27	DA-140-375z	2		Klemmblech	Tôle	Clamping cover	Lamierino di bloccaggio	Klemmdeksel	
28	HR-010-004z	2		Sechskantmutter	Ecrou à six pans	Hexagon nut	Dado esagonale	Sekskantmutter	M 6
29	HO-020-053z	2		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 6 x 12
30	DA-200-581z	1		Abdeckung	Tôle	Cover	Protezione	Deksel	
31	HO-020-082z	4		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 16
32	HW-050-007z	8		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	8,4
33	AA-225-143-3000	1		Lenkerkonsole	Embase de mancheron	Handle bars bracket	Mensola manubrio	Feste av styret	
34	HO-030-083z	2		Flachrundschrabe	Vis à tête bombée	Cut head bolt	Vite testa tonda	Flatrundskrue	M 8 x 20
35	HO-020-083z	2		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 20
36	HW-020-011z	2		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	A 13
37	HR-030-005z	4		Sicherungsmutter	Ecrou de sûreté	Locknut	Dado autobloccante	Låsemutter	M 8
38	AA-100-190-9005	1		Schwingungsdämpfer	Amortisseur	Vibration damper	Ammortizzatore	Dempeksive	
39	HO-020-114z	2		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 10 x 25
40	DN-100-027z	1		Rohr	Tuyau	Tube	Tube	Rør	
(41)	HI-010-003-9005	2		Zugfeder	Ressort de traction	Extension spring	Molla di trazione	Fjær	
42	HU-010-009	1		Sicherungsring	Anneau d'arrêt	Retaining ring	Seger	Semering	A 10
43	HT-010-008z	2		Federring	Bague de ressort	Spring washer	Anello elastico	Sprengskive	A 8
44	HW-080-110	1		Paßscheibe	Rondelle	Shaft spacer	Anello distanziale	Skive	15/21/0,5
45	HW-080-109	1		Paßscheibe	Rondelle	Shaft spacer	Anello distanziale	Skive	15/21/1
(46)	HJ-021-011	2		Bundbuchse	Coussinet	Collar bush	Bussola flangiata	Foring	
(47)	AZ-002-010	2		Rolle	Galet	pulley/castor	Rullo	Rull	
48	HO-020-116z	1		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 10 x 35
49	HR-010-007z	1		Sechskantmutter	Ecrou à six pans	Hexagon nut	Dado esagonale	Sekskantmutter	M 12
50	HW-010-009z	1		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	B 10,5
51	HW-020-009z	1		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	B 10,5
52	DN-060-009	1		Abstandshülse	Douille d'écartement	Spacer tube	Boccola distanziale	Avstandshylse	



Pos.-Nr.	Bestellnummer	Anzahl		Désignation	Description	Descrizione	Benevnelse	Bemerkung	
Rep.	Référence	Qté.							
Pos.	Article number	Quant.							
Pos.	Nr. codice	Q.tà							
Bilde-Nr.	Bestillings-Nr.	Antall							
1	AA-225-140z	1		Träger	Support	Carrier	Supporto	Holder	
(2)	AL-040-100z	2		Flansch	Flasque	Flange	Flangia	Flens	
3	HO-020-083z	3		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 20
4	HR-010-005z	7		Sechskantmutter	Ecrou à six pans	Hexagon nut	Dado esagonale	Sekskantmutter	M 8
5	HU-010-025	1		Sicherungsring	Anneau d'arrêt	Retaining ring	Seger	Semering	A 25
6	HO-020-148z	1		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 12 x 25
7	DC-321-021z	1		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	
8	HO-010-084z	4		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 25
9	HT-010-008z	6		Federring	Bague de ressort	Spring washer	Anello elastico	Sprengskive	A 8
10	DC-321-019e	1		Zapfen	Tourillon	Pivot	Perno	Tapp	
(11)	HJ-021-012	3		Bundbuchse	Coussinet	Collar bush	Bussola flangiata	Foring	
12	HU-010-020	1		Sicherungsring	Anneau d'arrêt	Retaining ring	Seger	Semering	A 20
13	AA-225-149e	1		Exzenter					
14	AA-225-051TS	1		Schwinge	Aile	Wing	Braccio oscillante		
(15)	KE-001-001z	1		Schmiernippel	Graisneur	Grease nipple	Ingrassatore	Smørenippel	
16	HJ-012-004	1		Kappe	Couvercle	Cap	Coperchietto	Kapp	
(17)	AZ-004-056-9005	1		Messerkopf	Tête de lame	Cutter bar head	Testina lama	Knivhode	
(18)	DA-181-009-9005	1		Abweiser	Défecteur	Repeller	Spartierba	Avviser	
19	HO-026-083z	2		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 20 micr.
20	HW-060-007z	2		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	A 8,4
(21)	KG-011-002z	1		Federstecker	Support de fiche	Hairpin clip	Spina elastica	Låsesplint	



Pos.-Nr. Rep. Pos. Pos. Bilde-Nr.	Bestellnummer Référence Article number Nr. codice Bestillings-Nr.	Anzahl Qté. Quant. Q.tà Antall		Désignation 	Description 	Descrizione 	Benevnelse 	Bemerkung	
(-)	IG-002-006	1		Mähbalken kpl.	Barre de coupe cpl.	Cutter bar cpl.	Barra falciante cpl.	Knivbjelken kpl.	66 cm
(2)	IG-003-013	1		Mähmesser kpl.	Couteau cpl.	Mowing knife cpl.	Lama kpl.	Knivstang kpl.	66 cm
(3)	IG-004-008	1		Messerrücken	Verge de lame	Knife back	Dorso barra	Knivrygg	
(4)	IG-007-005	11		Messerklinge	Lame de couteau	Knife section	Sezione lama	Knivblad	
(5)	IG-007-007	2		Messerklinge	Lame de couteau	Knife section	Sezione lama	Knivblad	
(6)	IG-008-001	2		Führungsleiste	Lardon de guidage	Guide	Listello guida	Føringslist	
(7)	IG-011-003	18		Senkniet	Rivet	Countersunk head rivet	Ribattino	Nagle	5 x 17
(8)	IG-011-004	8		Senkniet	Rivet	Countersunk head rivet	Ribattino	Nagle	5 x 20
(9)	IG-005-006	1		Balkenrücken kpl.	Dos de barre cpl.	Bar back cpl.	Dorso barra cpl.	Bjelkerygg kpl.	66 cm
(10)	IG-009-001	1		Balkenklinge	Lame de barre	Cutting blade	Szione barra	Knivblad	
(11)	IG-009-004	6		Doppelbalkenklinge	Lame de barre double	Double bar section	Sezione doppia barra	Fingerblad	
(12)	IG-011-001	26		Senkniet	Rivet	Countersunk head rivet	Ribattino	Nagle	6 x 20
(13)	IG-008-005	2		Führungsstück	Pièce guidage	Guide	Guida	Føringsstykke	
14	HR-010-005z	8		Sechskantmutter	Ecrou à six pans	Hexagon nut	Dado esagonale	Sekskantmutter	M 8
(15)	IG-008-003	2		Messerhalter	Porte lame	Knife clip	Premilama	Knivholder	
16	HO-020-085z	2		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 30
17	HO-010-088z	4		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 45
(18)	IG-010-001	2		Gleitkufe	Cuve clissaire	Slide	Suola scorrimento	Slitestykke	
19	HR-030-005z	2		Sicherungsmutter	Ecrou de sûreté	Locknut	Dado autobloccante	Låsemutter	M 8
(20)	IG-010-010	2		Laufsohlenhalter	Support patin	Sole bracket	Supporto suola	Holder for slepesko	
(21)	IG-010-009	2		Laufsohle	Patin	Slide	Slitta	Slepesko	
22	HO-020-084z	4		Sechskantschraube	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 25
23	HO-030-084z	4		Flachrundschrabe	Vis à six pans	Bolt	Vite esagonale	Sekskantskrue	M 8 x 25
24	HW-010-007z	4		Scheibe	Rondelle	Washer	Rondella	Skive	8,4
25	HT-010-008z	8		Federring	Bague de ressort	Spring washer	Rosetta elastica	Sprengskive	A 8
(26)	IG-010-008	2		Laufsohle kpl.	Patin cpl.	Slide cpl.	Slitta cpl.	Slepesko kpl.	
(27)	IG-012-008	1		PVC-Schutzleiste	Lardon de protection	PVC-lining	Protezione PVC	PVC-Beskyttelse	66 cm
28	KP-002-001	400 ml		Farbsprühdose, rot	Bombe de peinture, rouge	Spray paint tin, red	Vernice spray da ritocco, rosso	Sprayboks, rod	RAL 3000
28	KP-002-002	400 ml		Farbsprühdose, weiß	Bombe de peinture, blanche	Spray paint tin, white	Vernice spray da ritocco, bianco	Sprayboks, hvit	RAL 9010
28	KP-002-004	400 ml		Farbsprühdose, schwarz	Bombe de peinture, noire	Spray paint tin, black	Vernice spray da ritocco, nero	Sprayboks, sort	RAL 9005